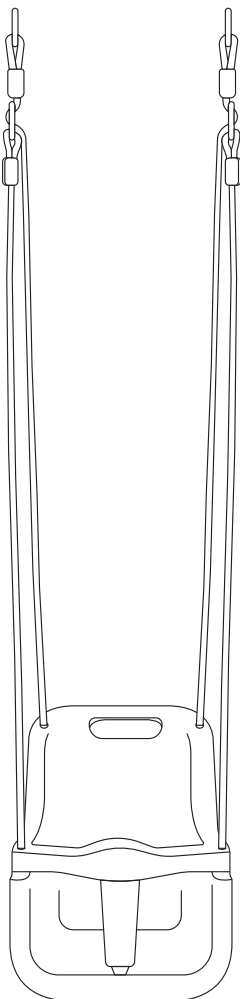


PSACCBBS



CE



alicesgarden.fr - alicesgarden.be - alicesgarden.es - alicesgarden.nl  
alicesgarden.co.uk - alicesgarden.pt - alicesgarden.it - alicesgarden.com.au

FRANÇAIS

Conseils d'utilisation et d'entretien ..... 5  
Montage..... 11

**IMPORTANT, À CONSERVER  
POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE :  
À LIRE ATTENTIVEMENT**

ESPAÑOL

Consejos de uso y mantenimiento ..... 6  
Montaje..... 11

**IMPORTANTE, CONSÉRVELO  
PARA FUTURAS REFERENCIAS:  
LEA ATENTAMENTE**

ENGLISH

Directions for use and maintenance ..... 7  
Assembly ..... 11

**IMPORTANT, KEEP FOR FUTURE  
REFERENCE: READ CAREFULLY**

## NEDERLANDS

Adviezen over gebruik en onderhoud.....	8
Montage.....	11

**BELANGRIJK, BEWAAR VOOR  
TOEKOMSTIGE REFERENTIE:  
ZORGVULDIG LEZEN**

## PORTUGUÊS

Dicas de uso e manutenção.....	9
Montagem.....	11

**IMPORTANTE, CONSERVE A  
REFERÊNCIA DA FATURA:  
LEIA CUIDADOSAMENTE**

## ITALIANO

Consigli per l'utilizzo e il mantenimento.....	10
Montaggio.....	11

**IMPORTANTE, CONSERVARE PER  
ULTERIORI CONSULTAZIONI:  
LEGGERE ATTENTAMENTE**



Poids maximum : 15kg  
Peso máximo : 15 kg  
Maximum weight: 15 kg / 33 lbs  
Maximale gewicht: 15 kg  
Peso máximo: 15 kg  
Peso massimo: 15 kg



**Attention** : risques de blessures  
**Cuidado** : riesgo de lesión  
**Caution** : risk of injury  
**Waarschuwing**: risico op verwondigen  
**Cuidado**: risco de ferimentos  
**Attenzione** : rischio infortunio



Garantie : 2 ans  
Garantía : 2 años  
Warranty: 2 years  
Garantie: 2 jaar  
Garantia: 2 anos  
Garanzia : 2 anni



Destiné à un usage domestique  
Destinado a un uso doméstico  
For domestic use  
Bestemd voor huishoudelijk gebruik  
Para uso doméstico  
Destinato ad un uso domestico

## CONSEILS D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

---

- Pour des portiques d'une hauteur maximum de 2M/2.5M.
- Ce produit est strictement réservé à un usage privé, familial et à l'extérieur. Utilisation interdite sur des stations collectives et publiques de jeux en écoles, jardins publics, centres, de loisirs, campings, colonies de vacances, gendarmeries...
- Votre portique doit être installé sur une surface plane, à 2 mètres minimum de tout autre objet, structure ou obstacles (murs, barrières, haies, arbres, fils à linge ou câbles électriques, etc...) pouvant blesser vos enfants pendant l'utilisation du jeu.
- L'implantation du portique ne doit pas se faire sur un terrain dur (béton, asphalte etc...). Privilégier la pelouse ou un terrain meuble.
- Ces produits sont conformes à la normes EN 71.
- Produits destinés aux enfants de moins de 24 mois. 15kg max.

### SURVEILLANCE ET ENTRETIEN :

- Vérification permanente des crochets, des anneaux et des cordes, graisser les endroits à fort frottement.
- En cas d'omission de ces contrôles, cet article pourrait présenter des risques de chutes ou de renversements.
- A utiliser sous la surveillance d'un adulte. A monter et à régler par un adulte. Présence de petits éléments susceptibles d'être inhalés ou ingérés. Les accidents consécutifs à une utilisation en dehors des prescriptions reprises dans cette notice dégagent toute responsabilité du fabricant.
- Nous conseillons de retirer les agrès durant la période hivernale au cours de laquelle ceux-ci ne sont pas utilisés afin d'éviter des dégradations liées aux intempéries.
- Le produit ne doit pas être modifié, afin d'éviter tout risque d'accident.
- Assurez-vous que les personnes se tiennent à l'écart des éléments oscillants.
- **AVERTISSEMENT : Risque de chute!**
- Surveiller l'état du sol sur lequel est installé le produit. Retirer tous les cailloux ou autres objets susceptibles de blesser les utilisateurs en cas de chute.
- Si la structure grince bruyamment, appliquez un lubrifiant en gel adapté. N'utilisez pas de lubrifiant liquide, car il coulera le long des fixations et de la structure.
- Ne pas jeter les emballages dans la nature et ne pas les laisser à portée des enfants.

## CONSEJOS DE USO Y MANTENIMIENTO

---

- Para columpios 2m-2,50m.
- Este producto está destinado únicamente para uso particular y al aire libre. Utilización prohibida en escuelas, jardines públicos, centros de entretenimientos, campings, colonias de vacaciones, etc...
- Su columpio debe ser sobre una superficie plana, a 2 metros como mínimo de cualquier objeto, estructuras u obstáculos (paredes, barreras, setos, árboles, cables para colgar ropa o cables eléctricos, etc...) susceptibles de lesionar a sus hijos durante la utilización del juego.
- La implantación del columpio no debe hacerse sobre un terreno duro (hormigón, asfalto, etc.). Es preferible el césped o un terreno blando.
- Los productos son conformes a la norma EN 71.
- Productos destinados a niños de menos de 24 meses. 15 kg máximo.

### VIGILANCIA Y MANTENIMIENTO :

- Verificación permanente de los ganchos, anillos y cuerdas, engrasar los lugares con mucho roce.
- En caso de omisión de los controles, este producto podría presentar riesgos de caídas o de vuelco. Debe utilizarse bajo la supervisión de un adulto.
- Debe armarse y ajustarse por un adulto. Presencia de pequeños elementos susceptibles de ser inhalados o ingeridos. Los accidentes causados por una utilización fuera de las prescripciones previstas más arriba exime de toda responsabilidad al fabricante.
- Aconsejamos retirar los accesorios durante el período invernal, en el cual, estos no son utilizados a fin de evitar las degradaciones ligadas al mal tiempo.
- El producto no debe ser modificado, el riesgo de lesión es grave.
- Asegúrese de que la gente se mantenga alejada de los elementos oscilantes.
- ¡ATENCIÓN! Riesgo de caída.
- Vigilar el estado del suelo en el que esté instalado el producto. Retirar todas las piedras u otros objetos susceptibles de lesionar a los usuarios en caso de caída.
- Si el aparato chirría, untar con un lubricante adaptado en forma de gel. No utilizar lubricante líquido porque se desbordará a lo largo de las fijaciones y del aparato.
- No tirar los embalajes en el entorno natural y no dejarlos al alcance de los niños.

## DIRECTIONS FOR USE AND MAINTENANCE

---

- To be used on swing sets of maximum height of 2,5m/8feet.
- This product is only for private use and must never be used in parks, public areas, gardens, schools, camp sites, hotels, public leisure areas, etc...
- The swing set should be set up on a flat surface and 2m/79in away from all other things, structures or obstacles (walls, fences, trees, washing lines or electric cables etc...) that could cause injury during use.
- The swing set must not be set up on hard surfaces (concrete, tarmac, etc.). To be places on grass or soft surface.
- These products satisfy all the requirements of the standard EN 71.
- It is only for children aged under 24 months with a maximum weight of 15 kg/33lbs.

### SAFETY AND MAINTENANCE :

- All the hooks, rings and ropes must be checked regularly and all the parts that are under constant friction should be greased.
- Should this control not be carried out, then the apparatus could deteriorate and become prone to overturning or collapse.
- This product must only be assembled and adjusted by an adult and used under adult supervision. It contains small parts that can be easily inhaled or swallowed. The manufacturer declines all responsibility for accidents occurring should the above recommendations not be observed.
- It is advised to remove the apparatus during the winter period when not in use.
- The product must not be modified, otherwise risk of serious injury.
- Make sure that people stay away from oscillating elements.
- WARNING ! Danger of falling.
- The ground on which the play centre is placed should be controlled regularly. All elements such as stones or other objects that could cause injury in the case of a fall, should be removed.
- Should the apparatus squeak, then apply a suitable lubricant gel. Do not use liquid lubricant as it will run down the fixtures and apparatus.
- The packaging is to be disposed of correctly. Keep packing away from of children.

## ADVIEZEN OVER GEBRUIK EN ONDERHOUD

---

- Voor speeltoestellen met een maximumhoogte van 2 m / 2,5 m.
- Dit product is uitsluitend bestemd voor particulier en huishoudelijk gebruik buitenshuis. Gebruik van dit product is verboden in gemeenschappelijke en openbare speelplaatsen op/in scholen, parken, recreatiecentra, campings, vakantiekampen...
- Uw speeltoestel moet worden geïnstalleerd op een vlakke ondergrond, op minimaal 2 meter afstand van andere objecten, constructies of obstakels (muren, hekken, bomen, waslijnen of elektriciteitskabels, etc...)
- Het speeltoestel niet installeren op een harde ondergrond (beton, asfalt enz...). Een gazon of een zachte ondergrond verdient de voorkeur.
- Deze producten zijn conform de norm EN 71.
- Producten bestemd voor kinderen onder de 24 maanden. Maximum 15 kg.

### TOEZICHT EN ONDERHOUD:

- Controleer haken, ringen en touwen regelmatig en vet de plekken in waar veel wrijving ontstaat.
- Bij het nalaten van deze controles lopen kinderen het risico te vallen of kan vallen van het het toestel omvallen.
- Gebruiken onder toezicht van een volwassene. Moet worden opgebouwd en afgesteld door een volwassene. Bevat kleine onderdelen die kunnen worden ingeademd of ingeslikt. De fabrikant aanvaardt geen enkele verantwoordelijkheid in geval van ongevallen die zijn veroorzaakt door niet-naleving van de voorschriften in deze instructies.
- Wij adviseren om de speeltoestelattributen in de winterperiode, wanneer deze niet worden gebruikt, op te bergen, zodat ze niet te lijden hebben onder de weersinvloeden.
- Aan het product mag niets worden gewijzigd, om het risico op ongevallen te voorkomen.
- Zorg ervoor dat omstanders afstand houden tot de schommels.
- **WAARSCHUWING: Valgevaar!**
- Inspecteer de grond waarop het product is geïnstalleerd. Haal alle stenen of andere voorwerpen weg die het kind kunnen verwonden, mocht het vallen.
- Als de constructie piept of knarst, smeer de onderdelen dan in met een smeermiddel in gelvorm. Gebruik geen vloeibaar smeermiddel, want dit loopt uit langs de bevestigingspunten en de constructie.
- Gooi verpakkingen niet weg in de natuur en houd ze buiten het bereik van kinderen.



## DICAS DE USO E MANUTENÇÃO

---

- Para baloiços 2m-2,50m.
- Este produto destina-se apenas para uso Particular e ao ar livre. Uso proibido em escolas, jardins públicos, centros de entretenimento, tosseis, campings, acampamentos de férias, etc ...
- Seu balanço deve estar em uma superfície plana, a 2 metros pelo menos de qualquer objeto, estruturas ou obstáculos (paredes, barreiras, sebes, árvores, cabos pendurar roupas ou cabos elétricos, etc ...) suscetíveis de ferir seus filhos enquanto estiver usando o jogo.
- A implementação do swing não deve ser feita em Chão duro (betão, asfalto, etc.). É preferível o gramado ou solo macio.
- Os produtos estão em conformidade com a norma EN 71.
- Produtos destinados a crianças menores de 24 meses. 15 kg no máximo.

### VIGILÂNCIA E MANUTENÇÃO:

- Verificação permanente de ganchos, anéis e cordas, graxa os lugares com muita fricção.
- Em caso de omissão de controles, este produto poderia apresentar riscos de queda ou queda. Deve ser usado sob a supervisão de um adulto.
- Deve ser armado e ajustado por um adulto. Presença de pequenos elementos que podem ser inalados ou ingerido Acidentes causados pelo uso fora das prescrições fornecidas acima isenta de toda a responsabilidade para com o fabricante.
- Recomendamos a remoção de acessórios durante o período inverno, em que estes não são utilizados para evitar degradações ligadas ao mau tempo.
- O produto não deve ser modificado, o risco de A lesão é grave.
- Certifique-se de que as pessoas fiquem longe de os elementos oscilantes.
- ATENÇÃO! Risco de queda.
- Monitorar a condição do solo em que o produto Remova todas as pedras ou outros objetos suscetível de ferir usuários em caso de cair
- Se o aparelho chiar, espalhe com um lubrificante adequado na forma de gel. Não use lubrificante líquido porque vai transbordar pelas fixações e o aparelho.
- Não jogue a embalagem no ambiente natural e não deixe-os ao alcance das crianças.

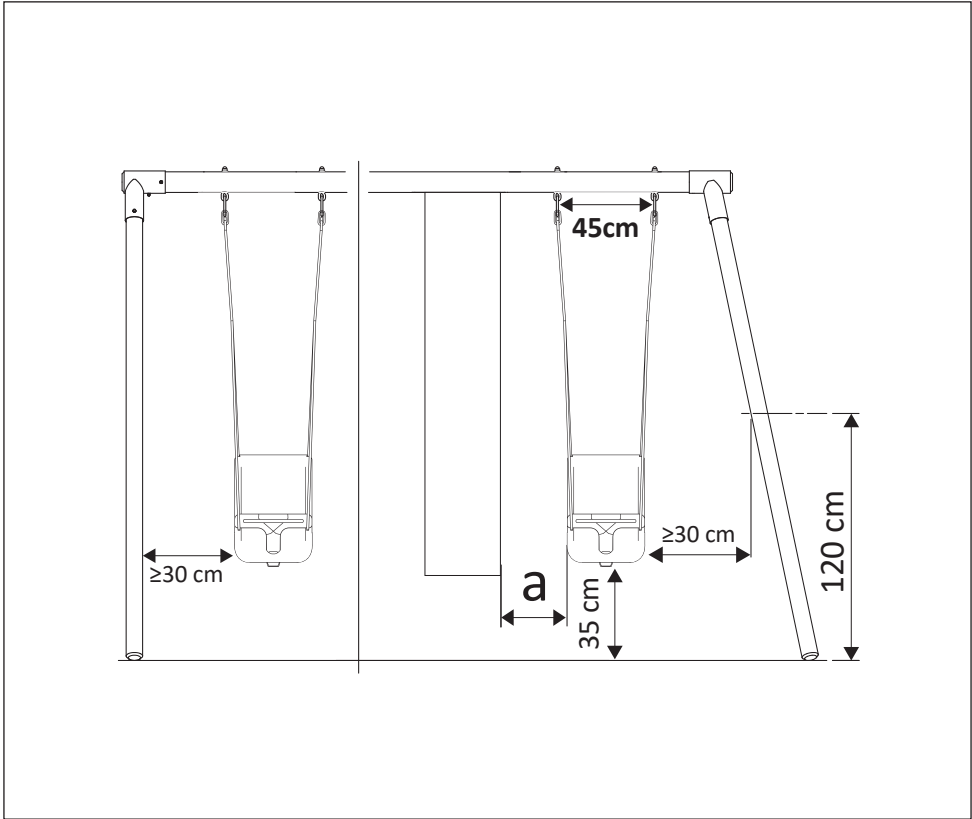
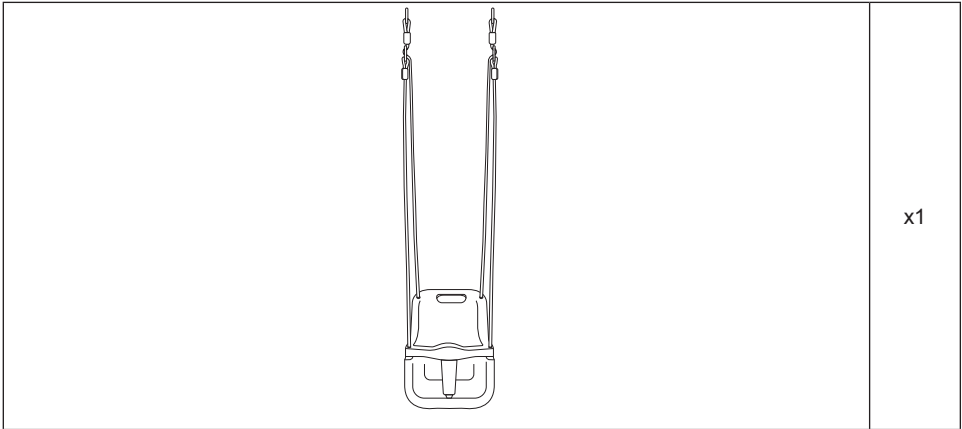
## CONSIGLI PER L'UTILIZZO E IL MANTENIMENTO

---

- Per Altalene 2m-2,50m.
- Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato e all'aperto. Vietato nelle scuole, parchi pubblici, centri di intrattenimento, campeggi, campi di vacanza, ecc ...
- L'altalena deve essere su una superficie piatta, ad almeno 2 metri da qualsiasi oggetto, struttura e/o ostacolo (muri, barriere, siepi, alberi, cavi appendi vestiti o cavi elettrici, ecc ...) suscettibile di ferire i bambini durante l'utilizzo.
- L'installazione dell'altalena non dovrebbe essere eseguita su terreni duri (cemento, asfalto, ecc.). È preferibile il prato o il terreno morbido.
- I prodotti sono conformi alla normativa EN 71.
- Prodotti destinati a bambini di età inferiore ai 24 mesi. Massimo 15 kg.

### SORVEGLIANZA E MANUTENZIONE:

- Verificare con frequenza i ganci, anelli e corde, lubrificare/oleare i luoghi con molto sfregamento.
- In caso di omissione dei controlli, questo prodotto potrebbe presentare rischi di caduta o ribaltamento. Deve essere sempre usato sotto la supervisione di un adulto.
- Deve essere assemblato e aggiustato da un adulto. Presenza di piccoli elementi suscettibili di essere ingeriti. Gli incidenti causati dall'uso al di fuori delle indicazioni di cui sopra esonerano il produttore da ogni responsabilità.
- Si consiglia di rimuovere gli accessori durante il periodo invernale, in cui non vengono utilizzati al fine di evitare degradi legati al maltempo.
- Il prodotto non deve essere modificato, rischio di lesioni.
- Assicurati che le persone rimangano lontane dagli elementi oscillanti.
- ATTENZIONE! Rischio di caduta
- Monitora lo stato del terreno in cui è installato il prodotto. Rimuovi tutte le pietre o altri oggetti che potrebbero ferire gli utenti in caso di caduta.
- Se l'apparecchio cigola, spalmare un lubrificante adattato sotto forma di gel. Non utilizzare lubrificante liquido perché potrebbe traboccare lungo i fissaggi e l'apparecchio.
- Non gettare la confezione nell'ambiente naturale e non lasciarla alla portata dei bambini.



FR

**Emplacement de l'agrès sur le portique :**

- Si votre siège bébé est placé à côté d'un élément de balancement libre (corde, échelle...) alors a = 45 cm.
- Si votre siège bébé est placé à côté d'un élément doté de suspentes rigides (balancelle, vis à vis...) ou à côté d'un élément semi-flexible (balançoire, trapèze...), alors a = 30cm.
- Respecter une distance de 35 cm minimum entre le sol et le siège bébé. Ces distances sont importantes pour des raisons de sécurité.

ES

**Ubicación de los accesorios en los columpios :**

- Si su asiento bebé está ubicado al lado de un elemento de movimiento libre (cuerda, escalera...), entonces a = 45 cm.
- Si su asiento bebé mecedor está ubicado al lado de un elemento dotado de accesorios rígidos o al lado de un elemento semi-flexible (asiento mecedor, trapecio...), entonces a = 30 cm.
- Respetar una distancia mínima de 35 cm entre el suelo y el asiento bebé. Estas distancias son importantes por razones de seguridad.

EN

**Where to place the apparatus on the swing set :**

- If your baby seat is placed next to a free swaying element (rope, rope ladder...) then a = 45 cm/17,7in must be respected.
- If your baby seat is placed next to a rigid suspension element (double swing, see-saw...) or next to a semiflexible element (swing, trapeze...) then a = 30 cm/11,8in must be respected.
- Respect a minimum distance of 35 cm/13in between the floor and the baby seat. These distances are important for safety reasons.

NL

**Plaatsen van het speeltoestelattribuut op het frame:**

- Is uw schommel naast een vrij schommelend element (touw, trap...) geplaatst, dan is a = 45 cm.
- Is uw schommel naast een element met harde hangkabels (schommelbank, tweepersoonsschommel) of naast een semi-flexibel element (schommel, trapeze) geplaatst, dan is a = 30 cm.
- Zorg ervoor dat de schommel op minimaal 35 cm van de grond hangt. Deze afstanden zijn belangrijk in verband met de veiligheid.

PT

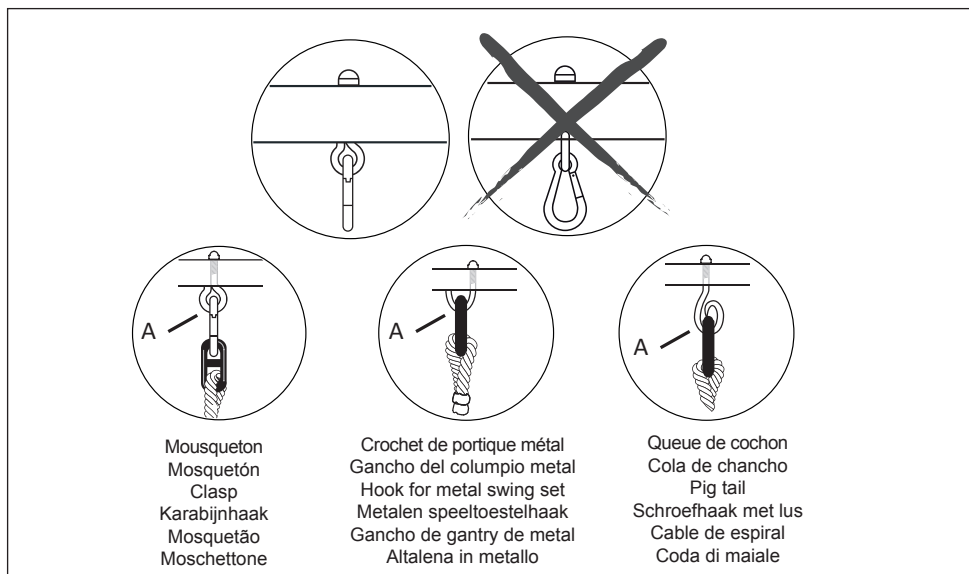
**Localização do aparelho no pórtico:**

- Se o seu assento para bebé estiver colocado junto a um elemento oscilante livre (corda, escada ...), então a = 45 cm.
- Se o seu assento para bebé for colocado junto a um elemento equipado com linhas rígidas (balanço, vis-à-vis ...) ou lado de um elemento semi-flexível (swing, trapézio ...), então a = 30cm.
- Mantenha uma distância mínima de 35 cm entre o chão e o balanço. Essas distâncias são importantes por motivos de segurança.

IT

**Posizione degli accessori sulle altalene:**

- Se il seggiolino si trova accanto a un elemento di movimento libero (corda, scala ...), quindi a = 45 cm.
- Se il seggiolino si trova accanto a un elemento dotato di accessori rigidi o accanto a un elemento semi-rigido (altalena, trapezio ...), quindi a = 30 cm.
- Rispettare una distanza minima di 35 cm tra il pavimento e il seggiolino. Queste distanze sono importanti per motivi di sicurezza.



FR

#### Fixation de l'agrès sur le crochet :

- Le positionnement du crochet doit être fait de telle manière que, face au portique, vous voyiez l'oeil du crochet (A), le mousqueton étant perpendiculaire à l'oeil du crochet. Le balancement de l'agrès conduira le mousqueton à effectuer un mouvement correct.
- Tout montage de biais entraînerait une déviation de l'agrès.
- Cette fixation est à vérifier très régulièrement car un mauvais montage ou une détérioration de la pièce en téflon, engendrerait un risque d'usure des parties en contact. Il est fortement conseillé de vérifier périodiquement (une fois par mois) que le crochet est en état et qu'il n'y a aucune usure des diverses pièces.
- Dès l'apparition de la partie métallique, au niveau de l'anneau de votre agrès, ou en cas de détérioration, votre agrès doit être remplacé par un agrès identique fourni par notre SAV.

ES

#### Fijación de los accesorios en el gancho :

- La posición del gancho debe estar hecha de tal manera que de frente al columpio, usted vea el orificio del gancho (A), y el mosquetón quede perpendicular al orificio del gancho. El balanceo del accesorio llevara al mosquetón a efectuar un movimiento correcto.
- Todo montaje conlleva una desviación del accesorio.
- Esta fijación debe controlarse regularmente debido a que un mal movimiento o una deterioro de la pieza de teflón puede generar un desgaste de las partes en contacto. Aconsejamos verificar periódicamente (una vez por mes) que el estado del gancho y que no haya ningún desgaste en las diversas piezas.
- En cuanto aparezca la parte metálica a través del anillo de plástico en la parte superior de fijación del accesorio, el accesorio deberá ser reemplazado.

EN

#### Fixing the apparatus on the hook :

- The hook must be positioned in such a way that when viewed from the front, the eye of the hook is clearly visible (A), and the clasp must be perpendicular to the hook. The swinging of the apparatus will lead the hook to carry out a correct swinging motion.
- Should the assembly be slanted this will lead to the apparatus being lopsided.
- This fixations must be checked regularly as a bad assembly or a deterioration of the piece in Teflon, would generate a risk of breakage of the parts in contact. It is strongly advised to check every month that the hook is in good general state and that there are no broken pieces.
- As soon as the metal part shows through the plastic ring on the upper fixing of your apparatus, or in case of any other deterioration, the apparatus has to be replaced by an identical one, supplied by our after sales service.

**Bevestiging van het speeltoestelattribuut op de haak:**

- De haak moet zo worden geplaatst dat als u tegenover het frame staat, het haakoog ziet (A), waarbij de karabijnhaak loodrecht op het haakoog staat. Bij het schommelen zal de karabijnhaak zorgen voor de juiste beweging.
- Bij een scheve montage zal de schommelbeweging een afwijking vertonen.
- De bevestiging moet zeer regelmatig worden gecontroleerd, want een slechte montage of een beschadiging van het teflon veroorzaakt slijtage van de contactdelen. Wij adviseren met klem om periodiek (een keer per maand) te controleren of de haak nog in goede staat is en of de verschillende onderdelen geen slijtplekken vertonen.
- Wanneer bij uw schommel het metaal bij de ring zichtbaar wordt, of als er sprake is van beschadiging, moet het attribuut worden vervangen door een identiek attribuut, dat door onze klantenservice kan worden geleverd.

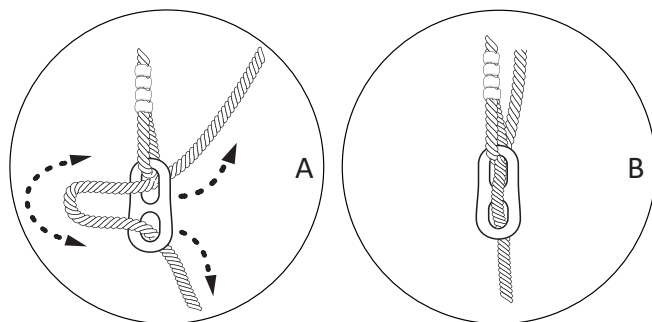
**Fixação do tackle no gancho:**

- O posicionamento do gancho deve ser feito de tal maneira que, de frente para o pórtico, você veja o olho do gancho (A), sendo o mosquetão perpendicular ao olho do gancho. O balanço do aparelho levará o mosquetão para realizar um movimento correto.
- Qualquer montagem de viés causaria um desvio do aparelho.
- Esta fixação deve ser verificada com muita regularidade devido a uma má montagem ou deterioração da peça teflon, criaria um risco de desgaste das peças em contato. É altamente recomendável verificar periodicamente (uma vez por mês) que o gancho está em condição e que não há desgaste das várias partes.
- Assim que a parte metálica aparecer, ao nível do anel do seu equipamento, ou em caso de deterioração, o seu equipamento deve ser substituído por um aparelho idêntico fornecido pelo nosso serviço pós-venda.

**Fissaggio degli accessori sul gancio:**

- La posizione del gancio deve essere fatta in modo tale che di fronte all'oscillazione, si veda il foro del gancio (A), e il moschettone è perpendicolare al foro del gancio. L'oscillazione dell'accessorio porterà il moschettone a compiere un movimento corretto.
- Il montaggio comporta una deviazione dell'accessorio.
- Questo fissaggio deve essere controllato regolarmente perché un cattivo movimento o un deterioramento del pezzo in Teflon può portare all'usura delle parti a contatto. Raccomandiamo di controllare periodicamente (una volta al mese) le condizioni del gancio e che non ci sia usura sulle varie parti.
- Non appena la parte metallica appare attraverso l'anello di plastica nella parte superiore dell'attacco, l'accessorio deve essere sostituito.





FR

#### **Réglage de la hauteur des agrès :**

Le réglage s'effectue à l'aide de l'anneau de réglage. Le positionnement de la corde sur l'anneau permet de régler l'agrès à la hauteur souhaitée par l'utilisateur.

A - Faites glisser le cordage dans l'anneau.

B - Le verrouillage de la hauteur se fait automatiquement une fois la taille ajustée.

ES

#### **Ajuste de la altura de los accesorios :**

El ajuste se efectúa con la ayuda del anillo de ajuste. La posición de la cuerda en el anillo permite de ajustar el accesorio a la altura deseada para la utilización.

A - Hacer deslizar la cuerda a través del anillo.

B - El bloqueo de la altura se realiza automáticamente una vez ajustada la medida.

EN

#### **Adjusting the height :**

The height of the swing can be adjusted by using the plastic eyelet fixture. By pulling the rope through the fixture, the height can be adjusted to suit the user.

A - Slide the rope through the ring

B - The locking of height will be automatically done when the length has been adjusted.

NL

#### **Hoogte van speeltoestelattributen instellen:**

Instellen met behulp van de instelling. Door het touw in de ring te plaatsen kan het attribuut op de gewenste hoogte worden ingesteld.

A - Laat het touw in de ring glijden.

B - Het touw zit automatisch vast als de gewenste hoogte is ingesteld.

PT

#### **Ajustando a altura do aparelho:**

O ajuste é feito usando o anel de ajuste. O posicionamento da corda no anel permite coloque o aparelho na altura desejada pelo usuário.

A - Deslize a corda no anel.

B - O bloqueio de altura é feito automaticamente quando o tamanho é ajustado.

IT

#### **Regolazione dell'altezza degli accessori:**

- La regolazione viene effettuata con l'aiuto dell'anello di regolazione. La posizione della corda nell'anello consente di regolare l'altezza desiderata.

A - Fai scorrere la corda attraverso l'anello.

B - Il blocco dell'altezza viene eseguito automaticamente una volta regolata la misurazione.

IMPORTÉ PAR WALIBUY SAS  
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANCE

FR 📞 : 0805 650 000 - BE 📞 : 081 280 149

Service après vente : [sav.alicesgarden.fr](https://sav.alicesgarden.fr) - [sav.alicesgarden.be](https://sav.alicesgarden.be)

IMPORTADO POR WALIBUY SPAIN SL  
Ed Palau de Mar, Plaça Pau Vila 1, oficina 3B3, 08039 BARCELONA - ESPAÑA

ES 📞 : 931 993 006 / 911 337 937

Servicio postventa : [desistimiento.alicesgarden.es/defecto](https://desistimiento.alicesgarden.es/defecto)

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN UK LTD  
Office G07, Dowgate Hill House, EC4R 2SU London - UNITED KINGDOM

EN 📞 : 0121 790 0289

After sales service: [return.alicesgarden.co.uk/defective](https://return.alicesgarden.co.uk/defective)

INGEVOERD DOOR WALIBUY SAS  
270 avenue de l'Espace, 59118 WAMBRECHIES - FRANKRIJK

NL 📞 : 020 - 262 1095 - BE 📞 : 033 313 383

After-sales : [aftersales.alicesgarden.nl](https://aftersales.alicesgarden.nl) - [aftersales.alicesgarden.be](https://aftersales.alicesgarden.be)



IMPORTADO PARA WALIBUY SPAIN SL  
Ed Palau de Mar, Plaça Pau Vila 1, oficina 3B3, 08039 BARCELONA - ESPAÑA

 **PT : 300 505 955**

Serviço pós-venda : **[livreresolucao.alicesgarden.pt/defeito](https://livreresolucao.alicesgarden.pt/defeito)**

IMPORTATO DA WALIBUY ITALIA S.R.L  
Via Torino 60, 20123 MILANO - ITALIA

 **IT : 0039-02 87368397**

Contatto : **[contatto@alicesgarden.it](mailto:contatto@alicesgarden.it)**

IMPORTED BY ALICE'S GARDEN OUTDOOR PTY LTD  
SHOP 1, 1 Denham Street Bondi 2026 NSW - AUSTRALIA

 **AU : 1300 827 171**

Contact: **[service@alicesgarden.com.au](mailto:service@alicesgarden.com.au)**





